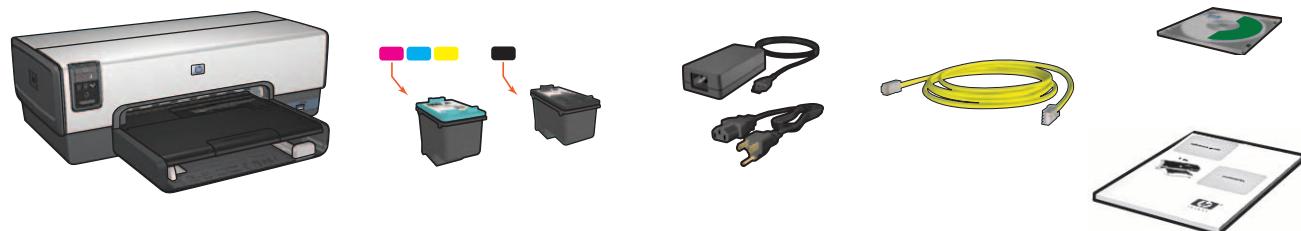


Windows

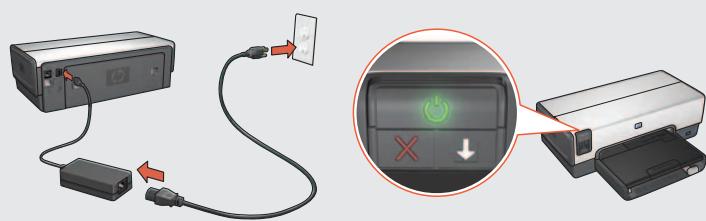
Setup Poster Póster de configuración Pôster de instalação

HP Deskjet 6600 series



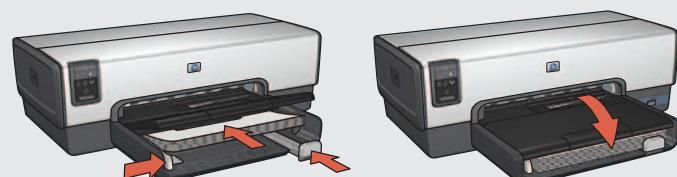
1 Plug in power supply, then turn on printer.

Conecte la fuente de alimentación y encienda la impresora.
Conecte a impressora à fonte de energia e ligue-a.



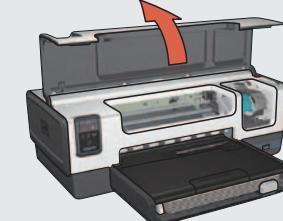
2 Load white paper. Lower tray.

Coloque papel blanco. Baje la bandeja.
Carregue-a com papel branco. Abaixe a bandeja.



3 Open cover.

Abra la cubierta.
Levante a tampa da impressora.



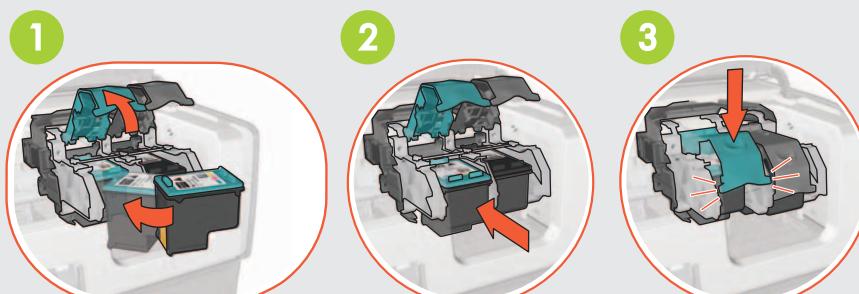
4 Pull pink tab to remove clear tape.

Tire de la pestaña rosa para quitar la cinta transparente.
Puxe a aba rosa para remover a fita transparente.



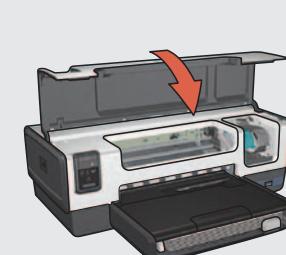
5 Wait until cradle is idle. Raise latches, insert print cartridges, then close latches.

Espere hasta que el receptáculo se detenga. Levante las pestañas, inserte los cartuchos de impresión y, a continuación, bájelas.
Aguarde até que o compartimento de cartucho pare de se mover. Levante a tampa, insira os cartuchos de tinta e abaixe a tampa.



6 Close cover.

Cierre la cubierta.
Feche a tampa da impressora.

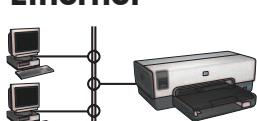


7 Choose one option for connecting to the printer: Ethernet or USB.

Elija una opción para conectar la impresora: Ethernet o USB.

Escolha uma opção de conexão com a impressora: Ethernet ou USB.

Ethernet



Verify that the network is set up, powered on, and functioning properly.

Compruebe que la red está encendida, configurada y que funciona correctamente.

Verifique se a rede está configurada, ligada e funcionando corretamente.

1 Use the included Ethernet cable to connect the printer to the network hub, switch, or router.

Conecte la impresora al concentrador, conmutador o enrutador de red mediante el cable Ethernet proporcionado.

Use o cabo Ethernet incluído para conectar a impressora ao hub, comutador ou roteador da rede.



2 Verify that the Network icon is on. If not, check the cable connections.

Compruebe que el ícono Red esté activado. Si no lo está, compruebe las conexiones del cable.

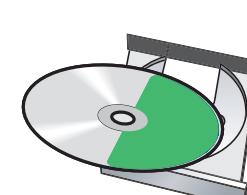
Verifique se o ícone de Rede está aceso. Se não estiver, verifique se os cabos estão firmemente conectados.



3 Insert CD, then follow the onscreen instructions.

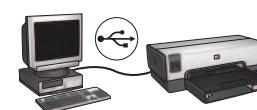
Inserte el CD y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

Insira o CD e siga as instruções na tela.



- Or - - O - - Ou -

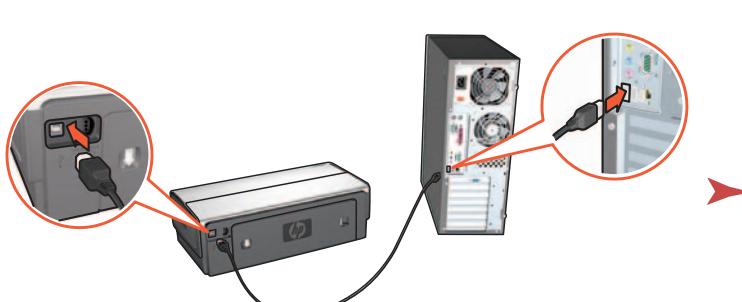
USB



Connect printer to computer. Wait for a Wizard screen. Insert CD.

Conecte la impresora al equipo. Espere a que se abra la pantalla del Asistente. Inserte el CD.

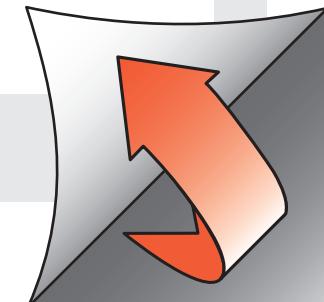
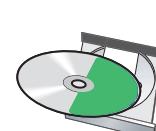
Conecte a impressora ao computador. Aguarde a tela do Assistente. Insira o CD.



Windows XP: During installation, when prompted, select **hpf6600p.inf**.

Windows XP: durante la instalación, seleccione **hpf6600p.inf** cuando se solicite.

Windows XP: Durante a instalação, quando solicitado, selecione **hpf6600p.inf**.



Additional installations

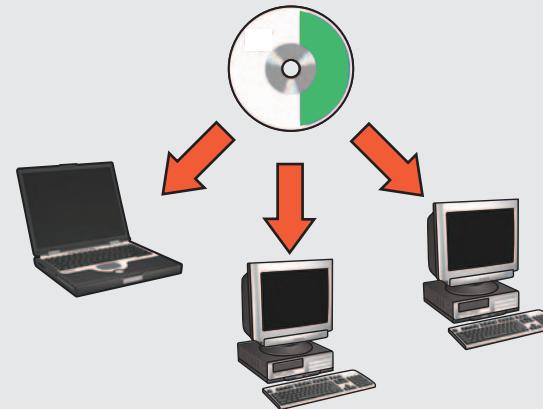
Instalaciones adicionales

Instalações adicionais

Use the CD to install the printer software on each computer that will use the printer.

Emplee el CD para instalar el software de la impresora en todos los equipos que vayan a utilizarla.

Use o CD para instalar o software da impressora em todos os computadores que utilizarão a impressora.



Troubleshooting installation problems

Solución de problemas de instalación

If you have communication problems between the printer and the computer during installation, try the following:

Si surge algún problema de comunicación entre la impresora y el equipo durante la instalación, intente llevar a cabo lo siguiente:

Se estiver tendo problemas de comunicação entre a impressora e o computador durante a instalação, tente o seguinte:

The computer cannot find the printer

If you are unable to install the printer software on the computer, verify the following:

- The Ethernet connections to the computer and the printer are secure.
- The printer is powered on.
- The network is operational and the network hub, switch, or router is powered on.
- All applications, including virus protection programs and personal firewalls, are closed or disabled.

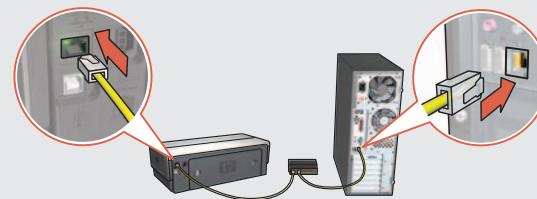
If you corrected any of the above, try running the installation wizard again.

El equipo no detecta la impresora

Si no puede instalar el software de la impresora en el equipo, compruebe lo siguiente:

- Las conexiones Ethernet entre el equipo y la impresora se han realizado correctamente.
- La impresora está encendida.
- La red funciona correctamente y el enrutador, conmutador o concentrador de red está encendido.
- Todas las aplicaciones están cerradas o deshabilitadas, incluidos los programas antivirus y los cortafuegos personales.

Si ha modificado algo de lo descrito anteriormente, pruebe a ejecutar de nuevo el asistente de instalación.



O computador não pôde localizar a impressora

Se não for possível instalar o software da impressora no computador, verifique se:

- Todas as conexões Ethernet do computador e da impressora estão firmes.
- A impressora está ligada.
- A rede está funcionando e o hub, comutador ou roteador da rede está ligado.
- Todos os aplicativos, inclusive programas antivirus e firewalls pessoais, estão fechados ou desativados.

Se você precisou corrigir uma das condições acima, tente executar o assistente de instalação novamente.

El cortafuegos impide realizar la instalación

Si no es posible establecer una comunicación con la impresora, intente desactivar el cortafuegos personal. Si aún no se puede establecer la comunicación con la impresora, vuelva a activar el cortafuegos.

Si al desactivar el cortafuegos se establece la comunicación con la impresora, sería recomendable asignar una dirección IP estática a la impresora y activar de nuevo el cortafuegos. Para asignar una dirección IP estática a la impresora, consulte la guía de referencia incluida con la impresora.

O firewall impede a instalação

Se não puder estabelecer a comunicação com a impressora, tente desativar o firewall pessoal. Se ainda assim não puder estabelecer a comunicação com a impressora, reactive o firewall.

Se desativar o firewall permite estabelecer a comunicação com a impressora, convém atribuir à impressora um endereço IP estático e, em seguida, reativar o firewall. Para atribuir um endereço IP estático à impressora, consulte o guia de referência que a acompanha.

Different subnets

If the computer and the printer are not on the same subnet, move the printer to the same subnet as the computer, and then run the setup wizard again. For finding subnet information, see the reference guide that came with the printer.

Subredes distintas

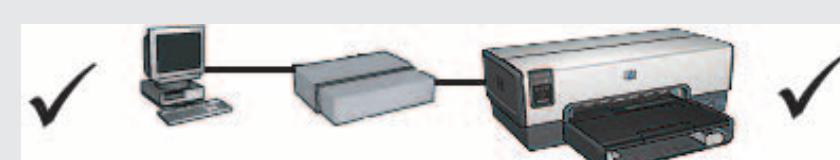
Si la impresora y el equipo no están en la misma subred, incluya la impresora en la subred del equipo y vuelva a ejecutar el asistente de configuración. Si desea obtener información sobre subredes, consulte la guía de referencia incluida con la impresora.

Sub-redes diferentes

Se a impressora e o computador não estiverem na mesma sub-rede, mova a impressora para a mesma sub-rede que o computador e execute novamente o assistente de instalação. Para encontrar informações sobre sub-rede, consulte o guia de referência que acompanha a impressora.



The computer and the printer are on different subnets.
El equipo y la impresora están en subredes distintas.
O computador e a impressora estão em sub-redes diferentes.



The computer and the printer are on the same subnet.
El equipo y la impresora están en la misma subred.
O computador e a impressora estão na mesma sub-rede.

Need help?



Printer software
Software de la impresora
Software da impressora

¿Necesita ayuda?



www.hp.com/support

Precisa de ajuda?



Reference Guide
Guía de referencia
Guia de Referência